

Megjelenik
szombaton délelőtt.

Előfizetési díjak:

Egy évre 4.80 P

Fél évre 2.40 P

Negyed évre 1.20 P

Felelős szerkesztő:

Dr. BOGYAY KÁLMÁN

ZEMPLÉN

POLITIKAI LAP

Szerkesztőség és kiadó-
hivatal Vármegyeháza

Telefonszám: 22.09

Hirdetési díjak:
Hasábmillimétersoron-
kint 10 fillér

Felelős kiadó:
BALLA JÁNOS

Légiriadó

A közelmúlt napokban egymásután két éjszaka is rántkörték a szovjet hordák. Több hullámban hatoltak be a magyar légitérbe és egyes polgári célpontokra: békés emberek lakóházaira, templomra, iskolára, gyümölcskertbe, beépítetlen terekre gyilkos bombákat dobtak. Emberáldozatokat is kívántak a munkásházának álcázott világkiszákmányolási falanszter vérszomjas légi vérebei. Ártatlan kisgyermek, frontról gyógyulni hazatérő sebesült katonák, napi munkájuk után nyugovóra tért kismemberek életét oltották ki a ledobott szovjet bombák.

A közös veszély, az első fenyegető bombatámadások soha nem tapasztalt hatással voltak az itthon maradottakra, a belső front katonáira. Nyugodt, békés időkben sokszor tapasztalhatjuk, hogy ahányan vagyunk, annyifelé huzunk. De most, ha felbug a sziréna borzalmas hangja, ha megkondul a vészjelző harang, ha bekövetkezik a légiriadó, a mindenkit egyformán fenyegető veszély tudat, olyan megnyilatkozásokat vált ki az emberekből, amilyeneket a gondtalan szürke hétköznapokon aligha tapasztalhatunk. Jöleső érzéssel láthatjuk, hogy feyelmzetlennek és feyelmzhetetlennek elhírelt társadalmunk meg tudja mutatni, hogy szükség esetén nálunk is van feyelem és szervezettség. Érezzük, nemcsak a magunk életét kockáztatjuk egy-egy kis hanyagsággal, hanem annak a közösségnek a biztonságát is, amelyben élünk, amelyhez — most látjuk csak — jobban hozzánőtünk, mint akár-mikor gondoltuk volna.

Megmutatja a légiriadó, hogy veszély idején sokkal könnyebben egymásra találhatunk. Emberek, magyarok, akik éveken át egymás mellett éltek, de talán a gögőségükben, elvakult sznobizmusukban emelt társadalmi válaszfalak miatt eddig figyelemre se méltatták egymást, most testvéreknek, a közös, egyforma mértékkel mérő sorstól testvéreké avatott ember-társaknak érzik egymást. Amint megszólal a sziréna, amint a riasztóügyeletes nagy buzgalommal verni kezdi a felakasztott vasdarabot, egyszerre indul az óvóhely felé háziur, cseléd, mosónő, szemetes, postás, ur és proletár, a közös baj, a közös veszély ledönti a válaszfalakat, egységbe kovácsolódunk, együttérző magyarok vagyunk.

Milyen jó volna, ha mindez légiveszély elmúltával is így maradna. Milyen jó volna, ha majd a békés munka idején is élne közöttünk ez az egyetértés, ha meg lenne mindnyájunkban az egymásrataltságtudata, s megtalálnák egymás kezét mindazok, akiknek az a sorsuk, hogy ezen az ezeresztendősi történelmi földön együtt dolgozzanak és együtt építsék a szebb, a boldogabb, a magyarabb magyar jövőt.

Átadták a diszpolgári oklevelet vitéz Bély Alajos altábornagynak

A sokat hangoztatott nagy magyar gondolatnak, az áhitott testvéri összefogásnak a bizonyoságtévése volt a vasárnap *Perbenyiken* megrendezett bodrogközi magyar nap. A lélekemelő ünnepegen a *Bodrogköz* minden községe képviseltette magát több mint három-ezer résztvevővel. A megjelent egyházi, katonai és polgári előkelőségek élén ott látták vitéz dr. Fáy István főispánt, dr. Végh József ugocsavármegyei alispánt, vitéz *Retsky Andor* és vitéz *Molnár István* ezredeseket, vitéz *Vitányi Dezső* alezredést, a leventeintézmények összes vezetőit és *Bodrogköz* társadalmának sok más előkelőségét.

Hivatalos küldöttség fogadta a perbenyiki állomáson vitéz *Bély Alajos* altábornagyot, az ifjúsági testnevelés és honvédelem országos vezetőjét, akit elsőnek *Bánhegyi Zoltán* állomásfőnök, majd *Raddcsy György* főszolgabíró köszöntött. A magas vendég ezután ötfogatra ült és a leventeotthonba hajtatott, ahol *Máthé Miklós* ref. lelkész üdvözölte. Ezután *Perbenyik* község képviselőtestülete tartotta meg diszkozyülését, s ezen adták át a község két diszpolgárának, vitéz *Bély Alajos* altábornagynak és *Kiss Árpád* őrnagynak a művészi kivitelű diszpolgári oklevelet. A község nevében *Estefán János* bíró mondott megkapó be-

szédet, hangoztatva, hogy régi vágya teljesült a községnek, amikor a trianoni határt elsőnek átlépő vitéz *Bély Alajos* és a lakosság minden baját annyira szíven viselő *Kiss Árpádot* diszpolgárokka választhatták.

Gondolatokban gazdag beszédben köszönte meg vitéz *Bély Alajos* a jöleső kiténtetést. Hatalmas beszédében ünnepelte *Perbenyik* lelkes magyarságát, amelyet a huszéves rabság sem tudott megtörni, s amelynek hazafiságát világitó eszményképpül állította a magyar ifjúság elé. A diszkozyülést társasbéd követte, s ezen több pohárköszöntőben méltatták a perbenyiki magyar nap jelentőségét.

Délután és este gazdag, változatos műsor szórakoztatta a hatalmas *Maillath-parkban* egybesereglett közönséget. Kocsihajtás, lovasbemutatók, sportversenyek, honvédszámok voltak műsoron, majd este a nagydobronyiak mutatták be ősi, színes népviseletüket, a kiséresi bokrátságok pedig kedves, fordulatos lakodalmi szokásaikat. *Fülöp László* saját verseit szavaltta, a helybeli műkedvelők egyfelvonásos szindarabot mutattak be.

A hangulatos műsor után sokáig együttmaradt még az egész *Bodrogköz* magyarságát képviselő nagyszámu közönség.

Az ujhelyi téliholmik utban a front felé

Szombaton *Sátoraljauhelyben* is befejeződött a honvédeknek szánt téliholmik gyűjtése. Mint megemlékeztünk róla, már pénteken este megkezdtek és azután napokon át folytatták a nagymennyiségű, rendkívül értékes téli ruhák összeszámlálását. Több ezer darabot tesz ki a gyűjtés eredménye, s ezek között bundától kezdve fülvédőig szinte minden fajta téli ruhadarabot megtalálhatunk.

Megható volt az az áldozatkészség, amellyel *Sátoraljauhely* társadalmja a gyűjtést végző hölgyeket és leventéket fogadta. A jobb módúak értékes bundájukat, a szegényebbek egyetlen sáljukat, meleg harisnyájukat ajánlották fel, s volt kisdíák, aki legféltettebb kincsét: a silécét ajándékozta a magyar honvédeknek. Egyszóval mindenki őszinte lelkesedéssel kivette részét az áldozathozatalból.

A gyűjtésben mintegy 100 levente vett részt 100 ujhelyi nőegyleti tagnak a közreműködésé-

vel, akiket vitéz dr. *Fáy István* főispánné irányított odaadó lelkesedéssel. A hölgyeket és a leventéket munkájukban hathatósan támogatják a hivatalos hatóságok is.

A hivatalos kimutatás szerint egyébként *Sátoraljauhely* város területén az alábbi téli felszerelési cikkek gyűltek össze:

Érmelegítő 287 pár, rövid gyapju harisnya 367 pár, hosszú gyapju harisnya 80 pár, lábszárvédő 97 pár, fülvédő 105 pár, nyaksál 427 drb., hősapka 218 drb., kötöszövítt alsónadrág 245 drb., kötöszövítt ujjas 307 drb., tábori takaró 46 drb, sifelszerelés 10 pár, sicipő 2 pár, hőszeműveg 69 drb., szörmés mellény 83 drb., szörmés sapka 155 drb., férfi bunda 21 drb., női bunda 13 drb., bunda bélés 3 drb., lábzsák 6 drb., kocsitakaró 1 drb., muff 48 drb., boa 52 drb., gyapju fonál 4.5 kg., szörmés bőr (620 drb.) 113.5 kg., térdmelegítő 6 pár, ing 139 drb., lábszártékercs 19 pár, haskötő 10 drb., vattalin 7 drb., kapca

5 drb., botos csizma 2 pár, hócipő 1 pár, bőr lábszárvédő 1 pár, férfi kabát 22 drb., női kabát 2 drb., posztó kabát bélés 1 drb., vegyes téli holmi (harisnya, pullover, kötött ruhák stb.) 65 kg., szörmés kesztyű 215 pár, párna 1 drb.

A 83 szörmés mellényből egyébként 40 darabot az ipartestület szabószakosztálya készített és aján-dékozott a honvédeknek.

A téli ruhákhoz kell még számítanunk az összegyűlt 2305 pengő 99 fillér készpénzt is, amelyből a vezetőség szintén téli ruhákat vásárolt.

Sátoraljauhely nemesszivű közönségének adományait az egyes társadalmi egyesületek hölgytagjai darabonként gondosan átnézték, az esetleg szükséges javításokat elvégezték rajtuk, azután a levente-parancsnokság vasuti kocsikba rakatta és utnak indította a rendeltetési cél felé; ki a frontra. Hisszük, városunk közönségének jó szívvvel felajánlott adományai sok-sok értünk harcoló magyar honvédnek teszik majd elviselhetőbbé a dermesztő téli viharokat ott messze valahol Oroszországban.

Zempléni származásu miniszteri biztos

A hivatalos lap keddi száma közli, hogy a közellátási miniszter *Marion János* dr. miniszteri segéd-titkár a mosó-, pipere- és borotvaszappan, valamint a mosópor arányos és egyenletes szétosztásával kapcsolatos teendők végrehajtására miniszteri biztosul kirendelte.

A új miniszteri biztos *zempléni származásu, Marion János* dr. sárospataki teológiai tanár fia. Tanulmányait Sárospatakon és Budapesten végezte, több évig tartózkodott külföldön, majd az iparügyi és közellátásügyi minisztérium szolgálatába lépett. Fiatalon, alig harmincéves korában érte ez a magas kiténtetés.

Statárium!

A honi légvédelmi készütséggel, illetve az elsőtétítés elrendelésével kapcsolatban a rendőrhatalóság nyomatókusan figyelmezteti a nagyközönséget, hogy a rögtönbirás-kodás hatálya kiterjed a légvédelmi készütséggel kapcsolatos elsőtétítés, ugyszintén a légi riadó alatt elkövetett gyilkosság, szándékos emberölés, súlyos testi sértés, lopás és rablás büntetési és pedig ezeknek a bűncselekményeknek kísérletére és ugy a tettesekre, mint a részesekekre is.

Tehát, aki ezen bűncselekményeket elköveti, vagy csak megkísérli elkövetni, kötéllálati halállal bünhődik.

Zöldszinü tábori lap érkezett a szovjetparadicsomból

Valahol Oroszországban, szept. 6.

Kedves Főszerkesztő Úr!

Hálásan köszönjük szivességét. Jólesik tudnunk azt, hogy nem feledkeztek meg a fronton küzdő földiekről, a lelkiükön viselik ügyünket az otthonlevők. Bizony a téliruha már most is felférne. A nappali 24—26 fokos felmelegedésről a hőmérséklet lecsuszik éjjel 4—5 fokra. Ilyenkor minden ruhadarabot magunkra rakunk, mégis fázunk. Jelenleg beásuk magunkat a földbe, talán így melegebb lesz.

Elszomorodott szívvel emlékezünk vissza augusztus 20-ra, a Kormányzóhelyettes Úr tragikus halála napjára. Nekünk mindennek mellett jóban, rosszban, örömben és bánatban megértő jó bajtársunk volt. Büszkén néztünk Rá, amikor megjelent sorainkban. Könnyes lett a szemünk, amikor láttuk azt a tüzet, amely a búcsúzást jelentette a földtől. De ugyanakkor ez a fény mutatta azt az utat, melyen nekünk, magyaroknak, minden áldozatok árán is tovább kell haladnunk. Lelke, szelleme ittmaradt közöttünk, halála csak erősebbé, acélosabbá tette a győzni akarást. Százada tegnapelőtt két lelőt géppel szaporította légi győzelmünk számát.

Amennyiben érdeklí a Zemplén olvasóinak táborát egy légiharc leírása, úgy szívesen küldök. Most már búcsúzom. Üdvözlök az új helyieket. Jól vagyunk. Az újságot mindig nagyon várjuk.

Szeretettel üdvözlí

Köszeghy István
sátoraljaujhelyi zászlós.

Zeljes üzemmel dolgoznak a hordógyarak

A várható nagy borhozamra való tekintettel, mint már jelentettük, a szőlősgazda-társadalom lépéseket tett, hogy az illetékes tényezők gondoskodjanak az idej hordószükséglet biztosításáról.

Az új hordók és a régebbi még használható hordók regenerálásának munkája a gyáraknál kapacitásuk teljes kihasználásával folyik. Az új hordókhöz szükséges donga biztosított, amivel szemben a gyárak az előállításához szükséges vasanyagok, különösen a vasabroncskiutalás meggyorsítását kérik.

Agyonlőtte feleségét és öngyilkos lett egy zempléni gazda

A nagymihályi járásban levő Hazina községben Gavaly Mihály gazdálkodó agyonlőtte 18 éves feleségét, majd önmaga ellen fordította a fegyvert. A házaspár holttestét beszállították a községi halottasházba. A kettős családi dráma ügyében a vizsgálat megindult.

Megérkezett városunkba a leghivebb Grafológus

Fogad: d. e. 9—12-ig, d. u. 2—6-ig. Lakása: Rákóczi-u. 33., az emeleten. Hatóságilag engedélyezett. Figyelem: nem vásáros.

Téli holmi küldése a harctéren lévő hozzátartozók számára

Előreláthatólag lehetséges lesz, hogy a harctéren lévő hozzátartozók részére egy darab maximum 5—10 kg-os csomag küldhető lesz, de csak egy alkalommal.

A csomagban kizárólag téli ruhaneműt szabad elhelyezni. Levelet, élelmiszert vagy más holmit nem.

A csomagokat a postahivatalokban a feladás alkalmával ellenőrzik, a csomagokat tehát nyitott állapotban kell majd a postahivatalba vinni és csak az ellenőrzés után lehet azokat véglegesen lezárni.

A csomagok burkolata zsák vagy erős vászon legyen, melyet a lezárás alkalmával be kell varrni. Más burkolattal nem veheti fel a

posta a csomagokat.

Aki ilyen módon téli ruhaneműt akar küldeni hozzátartozójának, azt be kell jelenteni.

A bejelentést tábori posta levelezőlapon „Tábori postaigazgatóság, Budapest” címre kell feladni.

A szöveg a következő:

„Tek. Postaigazgatóság! Bejelentem, hogy hozzátartozóm részére a tábori postaszámra téli övöccikkel tartalmazó csomagot kívánok küldeni. Aláírás.”

A bejelentést legkésőbb szeptember 15-ig kell megtenni.

A csomagok feladási idejét, valamint az esetleg még szükséges egyéb körülményeket később közlik a közönséggel.

Dr. Tóth Alajos

Pénteken délután futótűzként terjedt szét a vármegyében a megdöbbentő gyászhir, hogy dr. Tóth Alajos sátoraljaujhelyi ügyvéd, Zempléni vármegyei tiszti főügyész megtért az örök hazába. A szomorú hír még a mostani fájdalmas szenzációkban bővelkedő időben is szíven ütött mindenkit, aki valaha is csak találkozott az európai látókörű, előkelő szellemi és lelki habitussal felruházott emberrel, a világ eseményei és vajdó eszméi iránt mindig a legéberebb érdeklődéssel viseltető kortárral, a keresztény nemzeti és szociális világnézet lelkes és fanatikus hitű harcosával, — mindnyájunk aranyos kedélyű, életbölcs, kedves és közvetlen Lojzi Bácsiával, aki sohasem próbált többnek látszani annál, ami volt. És éppen ezért kimagasodott a hiusági sallangokkal tündöklő átlag emberek közül.

Szinte el sem tudjuk hinni, hogy nem láthatjuk többé az öreg ujhelyi utcákon az örökifju, életkedvtől sugárzó, kiegyensúlyozott lelkű Tóth Alajost, aki vármegyéjét mindig tekintéllyel és méltósággal képviselte és ügyvédi hivatásának is határozott dignitást és nobilitást adott. És szinte érthetetlen, hogy nem indulhat el többé a jó vadász-cimborákkal nemes passziójának hódolva. O már az örök vadászmezőkön cserkészik.

Elhunyt a fájdalmas vesztesége a vármegye egész közéletének és a jobboldali nemzeti társadalomnak.

Dr. Tóth Alajost 66 éves korában néhány hetes szenvedés után gyűrte le orvul a legalattomosabb kór, melynek okozóját és ellen-szerét az orvostudomány még mindig nem volt képes felderíteni. De szenvedése ellenére még 3 nappal ezelőtt is élénk szellemi frissességgel érdeklődött hivatali ügyei iránt, azután hirtelen magába roskadt s az utolsó napot már eszméletlenül töltötte el.

Dr. Tóth Alajos 1877. június 21-én született a négy évvel ezelőtt felszabadult Czekén. 1906-ban szerezte meg ügyvédi oklevelét. Azóia Ujhelyben volt gyakorló ügyvéd. Az 1914—18. évi háborúban katonai szolgálatot teljesített és mint honvédszázados a kommunizmus bukása után az ujhelyi el-

lenforradalmi nemzetőrség katonai vizsgálóbírója volt. A Gömbös kormány alatt a Nemzeti Egység Pártjának Ujhely városi elnöke lett és ezen minőségében is igen hasznos szolgálatokat teljesített. Mint tb. főügyész 1935. júniusában rendeltetett be a vármegyéhez és a vármegye tiszti főügyészévé — dr. Szirmai István nagyhírű örökébe választva — 1936. márciusában tette le a hivatali esküt. Ügyésze volt a felsőzempléni ref. egyházmegyének, a Zempléni vármegyei Nemzeti Kaszinónak s több egyesületnek.

Andrássy utcai háza a boldog házasság meghitt harmóniáját sugározta. Finom lelkű, művelt

hitvesével számos nagy utazást tett. A legkedvesebb utitárs most örökre elutazott. S a zsólyomkai kedves szülő hiába várja már ezen a szűren gondos gazdáját . . .

Vasárnap délután 4 órakor temetik.

MOZI

Szombaton, szeptember 12-én: Fráter Lóránd. (Magyar.)

Vasárnap, szeptember 13-án: Fráter Lóránd. (Magyar.)

Hétfőn, szeptember 14-én: Fráter Lóránd. (Magyar.)

Kedden, szeptember 15-én: Fráter Lóránd. (Magyar.)

Szerdán, szeptember 16-án: Becsületből elégtelen. (Angol.)

Csütörtökön, szeptember 17-én: Becsületből elégtelen. (Angol.)

Pénteken szünet.

Szombaton, szeptember 19-én: Régi nyár. (Magyar.)

Vasárnap, szeptember 20-án: Régi nyár. (Magyar.)

Hétfőn, szeptember 21-én: Régi nyár. (Magyar.)

Kedden, szeptember 22-én: Régi nyár. (Magyar.)

*
Becsületből elégtelen. Angolnyelvű filmjáték. A legidősebb problémát tárja elénk a film. A pénz hatalma, az amerikai közélet romlottsága nagyszerűen van megrajzolva az ötletes filmben. Kisérőfilmek: Németország fegyvertára és Luce világhíradó.

Régi nyár. Magyar nyelvű filmoperett. Főszereplők: Honthy Hanna, Simor Erzs, Szilassy László, Rajnay Gábor, Vaszary Piri, Csontos Gyula és Rózsahegyi Kálmán. A Budai Szinkór nagy sikerű operettjét láthatja a közönség a budapesti nagy mozikkal egyidőben. Elsőrangú sztárszereplőkkel, Honthy Hanna első filmje, a kitünő Régi nyár.

Kisérőfilmek: Magyar és Ufa világhíradók.



Az Ön mosolya

— amely elővillantja jólápolott fogait — leghatásosabb fódító-eszközünk egyike. Ezt a biztonságot csupán egy ODOL-ápolta rész nyújtja. ODOL-fogpép alaposan tisztítja a fogak közötti részt is, megöli a bomlasztó baktériumokat, az üdeség és az ápoltság természetes érzését biztosítja. Szájának kellemes illatu és egészségügyi védelméről az ODOL-fogpép gondoskodik.

ODOL

fogpép

MAGYARORSZÁGI ODOLMŰVEK R. T. BUDAPEST

MI UJSÁG?

A Női Önkéntes Honvédelmi Munkaszervezetnél jelentkezett keresztény nők ünnepélyes eskütétele szept. 13-án délután 5 órakor lesz az Állami Polgári Fiúiskola tornatermében, Andrassy-u. 12. sz. Megjelenés eskütételre sötét ruhában kalap nélkül. Helyi Munkabizottság.

— **A szeptemberi vármegyei kisgyűlést és közigazgatási bizottsági ülést** szeptember 14-én, hétfőn délelőtt tartják meg a szokott órakezdetekkel.

— **Zempléni szerző előadása a rádióban.** A kassai rádió műsorába állította Marton Lászlónak, az Uj Hegyalja szerkesztőjének a „Kárpátok a magyar állami lét szilárd bástyái” című történelmi előadását, mely a felvidéki, sőt zempléni vonatkozások kiemelésével világítja meg a Kárpátok stratégiai jelentőségét. Az előadás szeptember 14-én 18.20 órakor kezdődik.

— **Megváltozott a mozi-előadások kezdete.** Vasárnap délután a mozgószínházi előadások 3/4 helyett fél 3 órakor, vasárnap és hétköznap 6 helyett 3/45 és fél 9 helyett 7 órakor kezdődnek.

— **Helyben hagyta a tábla a vámosujfalui cigány halálos ítéletét.** Megirtuk egyik korábbi számunkban annak a bestialis gyermekgyilkosságnak a részleteit, amelyet Lukács András 29 éves csavargó cigány követett el. Lukács bosszúból átvágta a 8 éves Balogh Magdolna nyakát, majd felmetszette a hasát. A sátoraljaujhelyi kir. törvényszék halálos ítéletet hozott Lukács András bűnügyében, s ezt most a kassai tábla Lehoczky Artur-tanácsa helyben hagyta. Végző fokon a kir. kuria hoz döntést Lukács András sorsáról.

**18-20 éves
4 polgári iskolát végzett,
dolgozni szerető keresztény
kiszolgálóleány felvétetik**
Szabó Pál könyvkereskedésében

— **Szakmai labdarugó torna Ujhelyben.** A sátoraljaujhelyi kereskedők válogatott labdarugó csapata szeptember 6-án délelőtt a Vöröskereszt javára megtartott mérkőzésen Várhegyi — Nagy, Kovács — Barna, Vella, Répánszky — Artimovics, Schulhof, Szopkó, Solymossi, Fekete felállításban 6:0 arányban győzött az ujhelyi cipészek ellen. A cipészek a következőképpen álltak fel: Tóth I. — Marajda, Hotorán — Zöldi II., Takács, Tóth II. — Kovács, Dudás, Molnár, Ignác, Zöldi I. A cipészek lelkesen talpaltak, de a kereskedők jobban győzték a kiszolgálást. A kereskedők diadalittas csapata holnap, vasárnap délután fél 4 órai kezdettel az ujhelyi pékek válogatott csapatával ütközik meg nagy érdeklődés mellett a katonaréti pályán. Izgalmas da-gasztásra van kilátás.

FELHÍVÁS.

Felkérem a helybeli tüzelőanyag kiskereskedőket, hogy tüzelőanyag-szükségletünk biztosítása tárgyában tartandó megbeszélésre folyó hó 16-án szerdán este 6 órakor Rákóczi-u. 9. sz. alatti irodámban megjelenni sziveskedjenek.

2683

Marikovszky Béla

Keddig lehet pályázni ez évben a zöldkeresztes védőnői tanfolyamokra

A budapesti, kassai, kolozsvári és szegedi m. kir. ápolónő és védőnőképző intézetek pályázatot hirdettek ez évben is zöldkeresztes védőnői tanfolyamra.

A tanfolyam szeptember végén kezdődik és egyfolytában két és fél évig tart. A diplomát szerzett védőnő azonnali elhelyezését biztosítják. A védőnők a tanítónőkkel azonos fizetési osztályba sorolt nyugdíj jogosultsággal bíró állami tisztviselők, akik szociális munkájukért még külön díjazásban is részesülnek.

Felvételi feltételek: 18-30 éves életkor, kifogástalan egészségi állapot, középiskolai érettségi, tanítónői-, vagy óvónői oklevél. *Kellő indokolás mellett 6 közép- vagy ennek megfelelő iskolát végzettségű kérvénye is figyelembe vehető.*

A kérvényt szegénységi bizonyítvány hiánya esetén 2 pengő, a mellékleteket 30 filiés okmánybélyeggel ellátva minden évben szeptember 15-ig, a felvételi pályázatot hirdető Ápolónő- és Védőnőképző Intézet vezetőségéhez címezve kell személyesen, vagy postán benyújtani.

A kérvényhez csatolandó: 1. Keresztlevél, illetve születési anyakönyvi kivonat, 2. szülők keresztlevele, illetve születési anyakönyvi kivonata, 3. nyilatkozat, amelyben a pályázó büntetőjogi felelőssége teljes tudatában kijelenti, hogy nem esik az 1939. IV. tc. korlátozásai alá. Kiskorúaknál a nyilatkozatot az atya, vagy gyám írja alá.

Részletes felvilágosítást nyújtanak a tisztviselők.

Ujabb internálások a pataki járásban

Az elmúlt heti tömeges internálások sem tántorítottak el egyeseket, hogy a „feketén”-adta helyzeteket kihasználják és a hiszékeny emberek tömegeit léprecsalják.

Schwarz Magdolna után most már a sárospataki járás főszolgabírája Schwarz Andort is internálta, mert az élszertés magasabb áron való árusítását testvére példájára ő is folytatta, sőt közben állítólag még rémhíreket is terjesztett. Ugyancsak internálták Tomory

Béla bodroghalmi lakost, aki a legutóbbi vásáron rövid két perces üzleti forgolódaása alatt egy sertés vásárlásával és eladásával 15 P-öt keresett. Internálták ezenkívül özv. Naár Istvánné hercegkúti lakost, aki 1 kg. zsirt 20 pengőért, 1 kg. szalonnát pedig 10 pengőért adott.

Rendőri felügyelet alá helyezte Zelenák Károlyné és Szobonya Imréné tolcsvai lakosokat, akik a tej literjét a megengedett 32 fillér helyett 40 fillérért árusították.

Eredményes rendőri rajtaütések a zugszappanfronton

A sátoraljaujhelyi rendőrkapitányság megállapította, hogy a Kazinczy-u. 2. sz. házban szállítási engedély nélkül 2 q. búzát vásároltak és rejtgetnek. A nyomozás során a detektívek a búzát meg is találták ifj. Begala András házmesternél, aki bevallotta, hogy a Rotó illatszertár vezetőjének megbízásából rejtette el a búzát, melyet az egyik tanu állítása szerint csirkeetetésre akartak felhasználni. A Rotó illatszertár vezetőjének állítása szerint a búzát egy előttük ismeretlen falusi ember helyezte el náluk megőrzésre letétben. A detektívek a házkutatás során a buza mellett elrejtett szappanokat is találtak, azonkívül az illatszertár mellékhelyiségében is találtak elrejtve 300 drb. pipere szappant és 50 drb. mosószappant, közöttük sok régi „prima békebeli” minőségűt. Az eljárás özv. Róth Józsefné és fiai, valamint Begala András ellen folyik.

A kapitányság detektívjei a Kisállomáson tettenérték Vájler Adolf ipolysági lakost, aki egy nagy csomagot adott fel. Megállapították, hogy a csomag nagymennyiségű, de csaknem használhatatlan minőségű Florida névvel ellátott mosószappant tartalmaz, melyet Brach Lipót Justus-utca 7. szám alatti krumplicsöztőjében gyártottak, akként, hogy Brach Herman kassai lakos 10 naponként 30 liter zárolt olajat hozott a krumplicsöztőbe, ahol azokból különböző keverésekkel zugszappant készítettek, melyet

Ungváron és más felvidéki városokban feketén értékesítettek. Brach Lipót és Herman szókésben vannak. Az eljárás folyik.

ELADÓ.

1 drb. 17 soros vetőgép, 1 drb. 4 levelű vasborona, 1 drb. kisszekér, 300-as Mérey motorkerékpár. Megtekinthető Szőlőskén Eder Ferencnél.

— Uj pedagógiai könyvek.

Mózner János és Móznér Jánosné sátoraljaujhelyi állami tanítók, kiknek pedagógiai cikkei sorozatosan jelennek meg tanügyi lapokban, az ország néptanítói részére, az egyes tantárgyak tanításához segédkönyveket írnak. Közülük a napokban hagyta el a sajtót — a sárospataki „Néptanítók Pedagógiai Könyvtára” kiadásában — a beszéd- és értelemgyakorlat, a földrajz, a rajz és kézimunka vezérkönyv, melyeket bizonyára nagy szeretettel fogad az ország tanító-sága, mert ezek az új népiskolai tanterv szerint szerkesztett első vezérkönyvek.

Aki hulladékgyűjtésben körzeti bizományosságot

kíván vállalni Zempléni vármegye területére, az jelentkezzen ma, szombaton délután 5-7 óráig a Pannónia szálló 10. számú szobájában.

— A szikviz vidéki gyári

ára. A hivatalos lap csütörtöki száma kormányrendeletet közöl a szikviz vidéki gyári árának megállapításáról. Eszerint Budapest kivételével másutt a szikviz legalacsonyabb gyári ára egyliteres palackonként 18, illetve 20, félliteres palackonként 9, illetve 10 fillér. Ezekhez az árakhoz csakis a helyi szikviz fogyasztói árát lehet hozzászámítani.

476/1942. vhsz.

Arverési hirdetmény.

Perlmutter Herman végrehajtató javára 1000 P tőke és jár. kielégítésére le és felülfoglalt 2750 P-re becsült ingóságokat u. m. butorok, 2 drb. ló, kocsi, szekér, löszerszámot Szomotoron 1942. évi szeptember hó 18-án délelőtt fél 9 órakor el fogom árverezni. Királyhelme, 1942. aug. 18.

Udvarhelyi Béla sk. kir. bir. végrehajtó.

2678

A "Siemens" név kötelező!

SIEMENS
RÁDIÓ

A NAGY GONDDAL KÉSZÜLT
7 ÚJ SIEMENS SZUPERRÁDIÓ
ANYAGA MEGBIZHATÓ, HANGJA
MINT MINDIG: TÖKÉLETESI

SPORT

Máv-Sac—Beregszászi FTC 5:2 (3:1). Bajnoki. Vezette: Király. Az ujhelyi csapat állandó fölényben és meglepően jól játszott. Góllövők: Sebő (2), Vadas (2), Csabai, illetve Szabó és Miklósi. Jók voltak a Máv-Sac-ból Furmann, Ujj, Sebő, Vadas és Csabai.

Máv-Sac—Hatvani Vasutas 2:0 (2:0). Vasutas I. osztályu bajnoki. Vezette: Huszár. A keddi tünemény napon lejátszott mérkőzést is megnyerte a Máv-Sac, bár ez sokkal erősebb mérkőzés volt, mint a vasárnapi. Ugylátszik jó formában van a csapat. Náway edző keze meglátszik a csapaton. Közönségét kezdi visszahódítani, s ha nem bizza el magát, hanem további sikeres eredményeket fog elérni, akkor a közönség ismét szeretetét fogadja Sátoraljaujhely egyetlen futball csapatát.

Holnap Szatmárnémetiben a Szatmári Vasutas ellen játszanak bajnoki mérkőzést az ujhelyiek.

NB. III. osztály felsőútszai csoportjának őszi sorsolása. Szeptember 13. Szatmárnémeti Vasutas—Máv-Sac, szept. 20. Máv-Sac—Aknaszlatinai BTE, szept. 27. Máv-Sac—Petrozsényi SE, okt. 11. Nagyszőlősi SE—Máv-Sac, okt. 18. Máv-Sac—Munkácsi LE, okt. 25. Királyházi Máv—Máv-Sac, nov. 1. Máv-Sac—Szatmárnémeti Törekvés, nov. 8. Szatmári SE—Máv-Sac, nov. 15. Nyiregyházi Vasutas—Máv-Sac, nov. 22. Csapi SE—Máv-Sac, nov. 29. Máv-Sac—Püspökladányi Máv, dec. 6. Nagybányai Józserencsét SE—Máv-Sac.

Az előlállók a pályaválasztók.

A királyhelmei kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóságtól.

4973/1942. tk. sz.

Árverési póthirdetmény.

A telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Leskó János végrehajtónak Tóth Andrásné szül. Bódicz Erzsébet végrehajtást szenvedő ellen 484 P 05 f. tőke és járulékaik erejéig indított végrehajtási ügyében az 1942. évi szeptember hó 30. napján délelőtt 9 órakor a 2975/1942. tk. szám alatt kibocsátott árverési hirdetéssel a Nagyrovány községben fekvő és a nagyroványi 373. sz. tkvi. betétben A. I. 1—3. sorszám és 206/4, 207, 206/5. hrsz. alatt felvett kert a beltelekben ház az 51/b. ö. i. sz. a gazdasági épület és udvarral a Beltelekben és kert a Beltelekben ingatlanoknak B. 17. sorsz. szerint Bódicz Margit kiskoru nevének álló 2/3. öd részére 1307 P 60 f. kikiáltási árban Nagyrovány községében 1942. évi szeptember hó 30. napján délelőtt 9 órakor kifizetett árverést az 1881: LX. tc. 167. § értelmében Dr. Lichtenstein Jenő ügyvéd sátoraljaujhelyi lakos végrehajtató 870 P 44 f. tőke és járulékaiból álló követelésének behajtása érdekében is meg fogják tartani.

Királyhelme, 1942. évi augusztus hó 29. én. Dr. Felsővályi Gyula sk. kir. íb. elnök.

A kiadmány hitelül:

Misky
kiadó.

2681

Jó eredményeket hozott az ujhelyi lövész verseny

A MOVE T. S. E., a Máv-Sac és a m. kir. Leventeparancsnokság rendezésében 1942. szeptember 8-án tartott házi céllövőverseny eredménye:

1. versenyszám minősített versenyzők egyéni versenyében 1. Kerékgyártó József MOVE Patak, 2. Werner László MOVE Ujhely, 3. Küstel Ernő MOVE Ujhely. Kezdő versenyzők egyéni versenyében 1. Szemző Károly Máv-Sac, 2. Mózes József MOVE Patak, 3. Kiss Bertalan Patak levante. Leventék egyéni versenyében 1. Kiss Bertalan Patak, 2. Krúj Géza

Patak, 3. Werner Tibor Ujhely. Hölgyek egyéni versenyében 1. Mózes Józsefné MOVE Patak, 2. Werner Gizella Ujhely, 3. Malatinszky Jánosné Máv-Sac.

Ötös csapatversenyben 1. Sátoraljaujhelyi MOVE T. S. E., 2. Sárospataki MOVE T. S. E., 3. Máv-Sac.

Kapás lövésben 1. Werner László MOVE Ujhely, 2. Szabó György MOVE Patak, 3. Kazup Mihály MOVE Patak.

Az adományokért a rendezőség ezúton fejezi ki köszönetét az adakozóknak.

Görbe tükör

Alázatos respekt!

Főszerkesztő Atyám, Kegyes Jótévőm kérek egy alázatossággal, méltóztassál már kegyeskedni valaminő hatásos sajtócampagne-t indítani — könyörgök tisztelettel — az udvariassági és köszöneti

fronton, mert előbb-utóbb már holpontra jutunk, — csodállak áhitattal — és nem leszünk képesek egymást felülmúlni a tiszteletadásban. Ez pedig borzasztó lenne ugyebár Jóságos Erkölcsei Fényszóróm, kinek nem vagyok méltó a saruját megoldani. (Kár, hogy anyagi téren nem kegyeskedsz Fényszóróm lenni!)

772/1942. szám.

A kassai m. kir. erdőigazgatóságtól.

Versenyárgyalási hirdetmény.

A kassai m. kir. erdőigazgatóság az állam által elővásárolt és környékbeli lakosok részére osztatlanul juttatott és Kisbózsva község határában (Abauj Torna vm.) fekvő erdőben és rétterületen zárt írásbeli ajánlatok alapján nyilvános versenyárgyaláson lábon eladja a következő faanyagokat:

1. A **Kiserdőben** cca 5 k. h. részletben lévő 100 év körüli 410 drb. tölgyet, 106 drb. f. fenyőt, 20 drb. hársot, 11 drb. gyertyánt, 8 drb. m. kőrist, 4 drb. nyárt, 1 drb. bükköt és 1 drb. szilt.

2. A **Szárhegyen** mintegy 80 k. holdon elszórtan visszamaradt 120 év körüli 314 drb. tölgy, 39 drb. bükk, 11 drb. gyertyán és 1 drb. vadcserezsnye hagyását és egy csoportban lévő 30 év körüli 67 drb. akácát.

3. A **Nyiri-patak** mentén mintegy 4 k. hold réten csoportosan álló 50 év körüli éger, kis részben egyéb fanemű állományt az összes aljnövettel együtt.

Az ajánlatok az előző három pontban felsorolt faanyagokra csakis együttesen és egy végösszegben tehetők meg.

Az eladásra kerülő faanyagok a Sátoraljaujhely—kassai állami műut mellett állanak.

A zárt ajánlatokat 1942. évi szeptember hó 26 ik napjának 10 órájáig a kassai m. kir. erdőigazgatósághoz kell benyújtani. Elkésetten beadott és utóajánlatok figyelembe nem vétetnek. Az ajánlatok elfogadása, vagy visszautasítása tekintetében a földmívelésügyi miniszter szabadon dönt.

Bánatpénz 10.000 P azaz Tizezer pengő, melyet az előző szakaszban megadott címre és időre kell befizetni.

Az ajánlatokhoz melléklendő zárt és külön nyitott borítékban a 63.200/1942. Közell. min. rend. 16. § ában előírt nyilatkozat és árvetés.

A versenyárgyalási és szerződési feltételek a földmívelésügyi miniszterium I/B—4. ügyosztályán, a kassai m. kir. erdőigazgatóságon és a pálházi körjegyzőségen a hivatalos órák alatt, továbbá Kozma Sándor nagybózsvai lakos ideiglenes birtokossági elnöknel, míg az eladásra kerülő faanyagok a helyszínén a pálházi körjegyzőségen, vagy nevezett ideiglenes elnöknel történt bejelentés után bármikor megtekinthetők.

Kassa, 1942. évi szeptember hó 3-án.

2677

M. kir. Erdőigazgatóság, Kassa.

Tiszteletteljes félelem gerjeszti keblemet, amikor Eléd járulok, ezért csupán a köszöneti formákkal kapcsolatos halk rebegésemet légy magasztos végtelenül becses világlapunkban, a „Zemplén“-ben kegyesen közreadni.

Bátorkodom kegyes engedelmével azon kezdeni, hogy az én diákkoromban ászolgája volt a modern köszönet. Ma már tudjuk a legalázatosabb tiszteletemen is, amelyet pedig — én kivételesen! — őszintén érzek Irántad.

Zsűstihand — mondtuk szívünk bálványának és ime ma már egyes sértésnek venné a manikűrös-lány is, ha kisztihanddal sérténem meg, mert egyet jelent az erkölcsi javakkal kapcsolatos kételkedéssel. Ha pedig netán így szólnék, hogy „csókolom a kisztihandját“, már kész volna a botrány, mert ez a köszönet ugyebár — imádlak kecsesen — egyet jelentene egy oly feltevéssel, amely bár nagyon kellemes, de annál tagadandóbb bensőséget inangurálna magában.

Kisztihand! Ma már csak az a férfiu szólhat meg így, akinek történetesen tüzet adtam.

Ma már az sem lep meg, ha azt mondja férfi a férfinék:

— Kezedet csókolom, drága öregem!

A multkor hallottam, hogy egy pesti kollegánk telefonált Pestre a lapjának. Mikor a szám jelentkezett, helyéről felugorva hétrét görnyedt s úgy rebegte a kagylóba.

— Respekt Főszerkesztő Uram! Nagyméltóztással parancsolni.

S mikor bevégezte, sercintelt egyet, mondván:

— Vén marha!

Mármint a főnök. A respekt.

Egy pesti kávéházban láttam és hallottam. Nyeszlett kis ember tilt az egyik páholyban, savanyu arccal kavargatta a feketéjét és az volt az érzésem, hogy nem szereti a nyakát mosni. Éppen az jutott az eszembe, hogy vajjon kitudja-e fizetni a kávé, mikor nagy dagadt alak lépett be, meglátta a kis öreget, vigyázba kapta magát és az üdv és megdicsőülés áhitatával suttozta:

— Vezértiszteletem!

A Vezér megvakarta az orrát.

— Jó, jó, Svarc — mondta — mi van a dohánnyal?

A mult héten egy közismert ujhelyi urat a fülem hallatára üdvözölt ekként egy ismeretlen ur:

— Legalázatosabb hódolatom Nagyságos Uram!

Mire a nagyságos ur így köszönt vissza:

— Van szerencsém Igazgató Ur! Meg is kérdeztem tőle, ki volt az alázatos hódolója, mire legyintett és így szólt:

— Valami tróger. Sose láttam.

Tegnap a bankban egy ur lekére kötötte a kisasszonynak, hogy az igazgató urral majd legyen szíves közölni, hogy — hódolja ő! Ifju arslánok így is köszönnék már:

— Legszebb homlokcsókom!

Szinte hallani vélem már, hogy:

— Porbanficánkoló farkcsóválásom!

Most pedig kegyes engedelmével rohanok végre egy jó görbétükröt szerkeszteni. Respekt Főszerkesztő Atyám! (Kissjóska)

4 középiskolát végzett ügyes keresztény fiu vállalatunknál

tanulónak felvétetik.